

**PERMESSO DI SOGGIORNO PER PROTEZIONE TEMPORANEA**  
**ART. 20 T.U.I. – EMERGENZA UCRAINA**  
(PER PERSONE SFOLLATE DALL'UCRAINA DAL 24 FEBBRAIO 2022)

Documenti da portare:

- N. 3 fotografie formato tessera
- Passaporto in copia (originale in visione)<sup>1</sup>
- Eventuali certificati attestanti rapporti di parentela in copia (originali in visione)<sup>2-3</sup>

1. Come da note verbali dell'Ambasciata d'Ucraina in Italia prot. 6128/24/500-66 del 02/03/2022 e prot. 6128/24-500-63 datata 01/03/2022, si comunica che è previsto:
  - a. La proroga di validità, fino a 5 anni, dei passaporti ucraini scaduti;
  - b. L'inserimento dei dati dei minori di 16 anni nei passaporti dei loro genitori in fuga dalla guerra o residenti in Italia;
  - c. Il rilascio di certificati provvisori di identità ai cittadini ucraini in fuga dalla guerra sprovvisti di documenti, da parte delle Autorità Diplomatiche Ucraine presenti in Italia.
2. Come da nota Prot. N. 234/22 Trib. – prot. n. 244/22 Procura del 07/03/2022 emanata di concerto dal Tribunale per i minorenni e la Procura della Repubblica presso il Tribunale per i minorenni di Milano, le persone ucraine di età inferiore agli anni 18 che raggiungono il territorio italiano senza genitori sono da considerarsi "minori stranieri non accompagnati" e per loro si rende necessaria l'attivazione delle procedure previste dalla Legge 47/17 per la nomina del tutore. **Nel caso di minori ucraini con parenti residenti in Italia, questi ultimi possono presentare direttamente al tribunale dei minorenni domanda per la nomina di tutore.**
3. La traduzione e la legalizzazione dei certificati (Apostille) può essere sostituita da una traduzione giurata in lingua italiana effettuata presso:
  - il Tribunale di Pavia – Cancelleria Volontaria Giurisdizione – Piazza Tribunale n. 1 – P.T. stanza 9 – Pavia – tel. 0382/398430-491  
e-mail: [volgiurisdizione.tribunale.pavia@giustizia.it](mailto:volgiurisdizione.tribunale.pavia@giustizia.it)
  - il Giudice di Pace di Pavia – Via Luigi Porta n. 14 – tel. 0382/398502  
e-mail: [gdp.pavia@giustizia.it](mailto:gdp.pavia@giustizia.it)L'elenco dei traduttori iscritti all'albo dei CTU è consultabile anche al seguente indirizzo, selezionando la categoria "traduttori e interpreti":  
<https://www.tribunale.pavia.giustizia.it/it/Content/CTU/31454>

Ad ogni buon fine, si forniscono i seguenti contatti:

- **Consolato Generale di Ucraina a Milano** – Via Ludovico di Breme n. 11 – 20156 Milano (Italia)– tel. 02.801333 – e mail: [gc\\_itm@mfa.gov.ua](mailto:gc_itm@mfa.gov.ua)
- **Ambasciata di Ucraina a Roma** – Via Guido d'Arezzo n. 9 – 00198 Roma (Italia) – tel. 06.8412630 – e mail: [emb\\_it@mfa.gov.ua](mailto:emb_it@mfa.gov.ua)